

# BESLUT

## KOMMISSIONENS BESLUT

av den 7 juli 2010

om ändring av beslut 2008/840/EG vad gäller nödgärder för att förhindra att *Anoplophora chinensis* (Forster) införs till unionen

[delgivet med nr K(2010) 4546]

(2010/380/EU)

EUROPEISKA KOMMISSIONEN HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktions-sätt,

med beaktande av rådets direktiv 2000/29/EG av den 8 maj 2000 om skyddsåtgärder mot att skadegörare på växter eller växtprodukter förs in till gemenskapen och mot att de sprids inom gemenskapen<sup>(1)</sup>, särskilt artikel 16.3 fjärde meningen, och

av följande skäl:

- (1) Enligt kommissionens beslut 2008/840/EG av den 7 november 2008 om nödgärder för att förhindra att *Anoplophora chinensis* (Forster) införs till och sprids i gemenskapen<sup>(2)</sup> ska medlemsstaterna anta åtgärder för att förhindra att *Anoplophora chinensis* (Forster) införs till och sprids i unionen.
- (2) Kommissionens besök i Kina från den 9 till den 20 februari 2009 visade att tillämpningen av de nödgärder som anges i beslut 2008/840/EG inte var helt tillfredsställande vad gäller produktionen och övervakningen av växter som omfattas av det beslutet, nedan kallade "de angivna växterna".
- (3) Kommissionen kontaktade Kina den 3 juli 2009 för att förklara de slutsatser som dragits på grundval av det besöket.
- (4) Kina lade den 29 september 2009 fram en rad åtgärder som skulle förbättra kontrollen av *Anoplophora chinensis* (Forster) vad gäller produktionen av de angivna växterna

ämnade för export till unionen. Kina har framför allt genomfört ett förfarande för registrering av produktionsplatser där det produceras växter för export till unionen. Kina har begränsat antalet produktionsplatser varifrån de angivna växterna får exporteras till unionen till produktionsplatser som har registrerats av den nationella växtskyddsorganisationen i enlighet med avsnitt I.B punkt 1 b i bilaga I till beslut 2008/840/EG, i dess ändrade lydelse. Kommissionen underrättades om detta register samma dag. Dessutom meddelade Kina att man antagit åtgärder utifall att *Anoplophora chinensis* (Forster) skulle hittas på en av de registrerade produktionsplatserna som bland annat innebär att den berörda produktionsplatsen avlägsnas från registret under vissa omständigheter. Kommissionen delgav medlemsstaterna informationen från Kina.

- (5) Kommissionen informerade Kina den 23 december 2009 om sina förväntningar att fynd av *Anoplophora chinensis* (Forster) ska medföra att den berörda produktionsplatsen automatiskt avlägsnas från registret.
- (6) Inga fler fynd på de angivna växterna som importerats från Kina rapporterades till och med slutet av februari 2010. Nederländerna rapporterade dock den 1 och 3 mars 2010 om fynd av *Anoplophora chinensis* (Forster) på de angivna växterna som härrör från två produktionsplatser inkluderade i registret.
- (7) Kina meddelade kommissionen den 25 mars 2010 att man har förbundit sig att hålla registret, som man underrättade kommissionen om den 29 september 2009, uppdaterat bl.a. genom att omgående avlägsna de två nämnda produktionsplatserna från registret och att göra den uppdaterade versionen av registret tillgänglig för kommissionen.
- (8) De åtgärder som anges i beslut 2008/840/EG för import av de angivna växterna från Kina måste ändras så att denna utveckling beaktas.

<sup>(1)</sup> EGT L 169, 10.7.2000, s. 1.

<sup>(2)</sup> EUT L 300, 11.11.2008, s. 36.

- (9) Eftersom de flesta fynd på de angivna växterna som importerats från Kina har rapporterats på plantor av arten *Acer* spp., bör importen av dem förbjudas i två år med hänsyn till insektens livscykel.
- (10) Utöver de krav som gäller för de angivna växterna som importerats från tredjeländer där *Anoplophora chinensis* (Forster) förekommer, bör de angivna växterna med ursprung i Kina endast importeras om de härrör från en produktionsplats som är förtecknad i det register över produktionsplatser i Kina som har fastställts av den kinesiska nationella växtskyddsorganisationen. Medlemsstaterna bör hållas informerade av kommissionen om de kinesiska myndigheterna eventuellt uppdaterar detta register. Om de kinesiska myndigheterna avlägsnar en produktionsplats från registret bör de angivna växterna som växt på den produktionsplatsen inte importeras till unionen under två år från den dag som kommissionen informerar medlemsstaterna om den uppdateringen.
- (11) När kommissionen har bevis på att en produktionsplats som förtecknas i registret inte längre uppfyller kraven i avsnitt I.B punkt 1 b i bilaga I till beslut 2008/840/EG eller att *Anoplophora chinensis* (Forster) har hittats på de angivna växterna som importerats från en sådan produktionsplats, bör den delge medlemsstaterna den informationen. Efter den delgivningen bör de angivna växterna som härrör från den produktionsplatsen inte längre importeras till unionen under två år från den dag som kommissionen informerar medlemsstaterna om överträdelser, oberoende av vilka åtgärder Kina vidtar för att uppdatera registret.
- (12) En produktionsplats i ett sjukdomsfritt område i ett tredjeländ enligt lydelsen i avsnitt I punkt 1 a i bilaga I till beslut 2008/840/EG måste registreras och övervakas av det landets nationella växtskyddsorganisation.
- (13) Med hänsyn till resultat från undersökningar av de angivna växterna som nyligen genomförts på införselorten eller den fastställda bestämmelseorten i enlighet med den nuvarande lydelsen i avsnitt I punkt 2 i bilaga I till beslut 2008/840/EG måste förstörande provtagning innefattas i såväl undersökningen i tredjeländer omedelbart före export som i undersökningen i enlighet med bestämmelserna i beslutet.
- (14) Beslut 2008/840/EG bör därför ändras i enlighet med detta.
- (15) De åtgärder som föreskrivs i detta beslut är förenliga med yttrandet från ständiga kommittén för växtskydd.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

#### Artikel 1

1. Artikel 2 i beslut 2008/840/EG ska ersättas med följande:

#### ”Artikel 2

#### **Import av de angivna växterna från tredjeländer med undantag av Kina**

Vid import från andra tredjeländer än Kina där det är känt att *Anoplophora chinensis* (Forster) förekommer, får de angivna växterna införas till unionen endast om de uppfyller följande villkor:

- a) De uppfyller de särskilda importkraven i avsnitt I.A punkt 1 i bilaga I.
- b) Utan att det påverkar tillämpningen av artikel 13a.1 i direktiv 2000/29/EG, har de i enlighet med avsnitt I.A punkt 2 i bilaga I till detta beslut, vid införseln till unionen undersökts av det ansvariga officiella organet med avseende på *Anoplophora chinensis* (Forster) och inga tecken på förekomst av skadegöraren konstaterats.

#### Artikel 2a

#### **Import av de angivna växterna från Kina**

1. Vid import från Kina får de angivna växterna införas till unionen endast om de uppfyller följande villkor:

- a) De uppfyller de särskilda importkraven i avsnitt I.B punkt 1 i bilaga I.
- b) Utan att det påverkar tillämpningen av artikel 13a.1 i direktiv 2000/29/EG, har de i enlighet med avsnitt I.B punkt 2 i bilaga I till detta beslut, vid införseln till unionen undersökts av det ansvariga officiella organet med avseende på *Anoplophora chinensis* (Forster) och inga tecken på förekomst av skadegöraren konstaterats.
- c) Produktionsplatsen för de växterna
- i) är betecknad med ett unikt registreringsnummer som tilldelats av den nationella växtskyddsorganisationen i Kina,
- ii) omfattas av den senaste versionen av registret som kommissionen delgett medlemsstaterna i enlighet med punkt 3,
- iii) har inte under de senaste två åren varit föremål för en delgivning från kommissionen till medlemsstaterna om avlägsnande från registret i enlighet med punkt 3,

iv) har inte under de senaste två åren varit föremål för en sådan delgivning från kommissionen till medlemsstaterna som avses i punkterna 4 eller 5.

2. Växter av *Acer* spp. får dock inte införas till unionen till och med den 30 april 2012.

Från och med den 1 maj 2012 ska punkt 1 tillämpas på växter av *Acer* spp.

3. Kommissionen ska delge medlemsstaterna registret över produktionsplatser i Kina som dess nationella växtskyddsorganisation har fastställt i överensstämmelse med avsnitt I.B punkt 1 b i bilaga I.

När organisationen uppdaterar registret genom att avlägsna en produktionsplats, antingen eftersom organisationen har funnit att den produktionsplatsen inte längre uppfyller kraven i avsnitt I.B punkt 1 b i bilaga I eller eftersom kommissionen har informerat Kina om bevis på förekomsten av *Anoplophora chinensis* (Forster) vid import av de angivna växterna från en av dessa produktionsplatser, och Kina gör den uppdaterade versionen av registret tillgänglig för kommissionen, ska kommissionen delge medlemsstaterna den uppdaterade versionen av registret genom internetbaserade informationssidor.

När organisationen uppdaterar registret genom att inkludera en produktionsplats eftersom organisationen har funnit att den produktionsplatsen uppfyller kraven i avsnitt I.B punkt 1 b i bilaga I och Kina gör den uppdaterade versionen av registret samt eventuell förklarande informationen tillgänglig för kommissionen, ska kommissionen delge medlemsstaterna den uppdaterade versionen och i tillämpliga fall den förklarande informationen genom internetbaserade informationssidor.

Genom internetbaserade informationssidor ska kommissionen göra registret och dess uppdateringar tillgängliga för allmänheten.

4. När den kinesiska växtskyddsorganisationen under en inspektion på en registrerad produktionsplats enligt avsnitt I.B punkt 1 b ii, iii och iv i bilaga I finner bevis på förekomst av *Anoplophora chinensis* (Forster) och Kina underrettar kommissionen om fyndet, ska kommissionen omedelbart delge medlemsstaterna detta genom internetbaserade informationssidor.

Genom internetbaserade informationssidor ska kommissionen även göra denna information tillgänglig för allmänheten.

5. När kommissionen har bevis från andra källor än de som avses i punkterna 3 och 4 på att en produktionsplats som förtecknas i registret inte längre uppfyller kraven i avsnitt I.B punkt 1 b i bilaga I eller att *Anoplophora chinensis* (Forster) har hittats på de angivna växterna som importerats från en sådan produktionsplats, ska kommissionen delge medlemsstaterna informationen om produktionsplatsen genom internetbaserade informationssidor.

Genom internetbaserade informationssidor ska kommissionen även göra denna information tillgänglig för allmänheten.”

2. Bilaga I till beslut 2008/840/EG ska ändras i enlighet med bilagan till det här beslutet.

#### Artikel 2

Detta beslut riktar sig till medlemsstaterna.

Utfärdat i Bryssel den 7 juli 2010.

På kommissionens vägnar

John DALLI

Ledamot av kommissionen

## BILAGA

Avsnitt I i bilaga I till beslut 2008/840/EG ska ersättas med följande:

**"I. Särskilda importkrav****A – Importer från tredjeländer med undantag för Kina**

1. Utan att det påverkar tillämpningen av de bestämmelser som förtecknas i del A 9, 16, 18 i bilaga III och del A I 14, 15, 17, 18, 19.2, 20, 22.1, 22.2, 23.1, 23.2, 32.1, 32.3, 33, 34, 36.1, 39, 40, 43, 44, 46 i bilaga IV till direktiv 2000/29/EG, ska angivna växter med ursprung i andra tredjeländer än Kina där det är känt att *Anoplophora chinensis* (Forster) förekommer åtföljas av ett intyg i enlighet med artikel 13.1 i det direktivet; I intyget ska ett av följande alternativ anges under rubriken 'Ytterligare upplysningar':

a) Växterna har under hela sin livstid odlats på en produktionsplats som är registrerad och övervakas av den nationella växtskyddsorganisationen i ursprungslandet och ligger i ett område som har konstaterats vara sjukdomsfritt av organisationen i enlighet med de relevanta internationella normerna för fytosanitära åtgärder. Namnet på det sjukdomsfria området ska nämnas under rubriken 'ursprungsort'.

b) Växterna har, under en period om minst två år före exporten, odlats på en produktionsplats som konstaterats vara fri från *Anoplophora chinensis* (Forster) i enlighet med de internationella normerna för fytosanitära åtgärder där följande gäller:

i) Produktionsplatsen har registrerats och övervakas av den nationella växtskyddsorganisationen i ursprungslandet.

ii) Produktionsplatsen har årligen genomgått minst två officiella inspektioner vid lämpliga tidpunkter med avseende på tecken på *Anoplophora chinensis* (Forster) och då befunnits vara fri från tecken på skadegöraren.

iii) Den plats där växterna har odlats

— har varit fullständigt fysiskt skyddad mot inträngande av *Anoplophora chinensis* (Forster), eller

— har behandlats på ändamålsenligt förebyggande sätt och omges av ett buffertområde med en radie på minst två km där officiella undersökningar med avseende på förekomst av eller tecken på *Anoplophora chinensis* (Forster) utförs årligen vid lämpliga tidpunkter. Om tecken på *Anoplophora chinensis* (Forster) konstateras vidtas omedelbart åtgärder för utrotning för att återigen göra buffertområdet sjukdomsfritt.

iv) Växtförsändelserna, särskilt växternas rötter och stammar, har omedelbart före exporten officiellt genomgått en noggrann undersökning med avseende på förekomst av *Anoplophora chinensis* (Forster). Denna undersökning bör innefatta riktad förstörande provtagning. Antalet prov vid undersökningen ska göra det möjligt att minst påvisa en angreppsnivå på 1 % med en konfidensnivå på 99 %.

2. Angivna växter som importeras i enlighet med punkt 1 ska undersökas noggrant på införselorten eller den fastställda bestämmelseorten i enlighet med kommissionens direktiv 2004/103/EG (\*). De undersökningsmetoder som används ska säkerställa att alla eventuella tecken på *Anoplophora chinensis* (Forster), särskilt i växternas rötter och stammar, påvisas. Denna undersökning bör innefatta riktad förstörande provtagning. Antalet prov vid undersökningen ska göra det möjligt att minst påvisa en angreppsnivå på 1 % med en konfidensnivå på 99 %.

**B – Import från Kina**

1. Utan att det påverkar tillämpningen av de bestämmelser som förtecknas i del A 9, 16, 18 i bilaga III och del A I 14, 15, 17, 18, 19.2, 20, 22.1, 22.2, 23.1, 23.2, 32.1, 32.3, 33, 34, 36.1, 39, 40, 43, 44, 46 i bilaga IV till direktiv 2000/29/EG, ska angivna växter med ursprung i Kina åtföljas av ett intyg i enlighet med artikel 13.1 i det direktivet; I intyget ska ett av följande alternativ anges under rubriken 'Ytterligare upplysningar':

a) Växterna har under hela sin livstid odlats på en produktionsplats som är registrerad och övervakas av den nationella växtskyddsorganisationen i Kina och ligger i ett område som har konstaterats vara sjukdomsfritt av organisationen i enlighet med de relevanta internationella normerna för fytosanitära åtgärder. Namnet på det sjukdomsfria området ska nämnas under rubriken 'ursprungsort'.

b) Växterna har, under en period om minst två år före exporten, odlats på en produktionsplats som konstaterats vara fri från *Anoplophora chinensis* (Forster) i enlighet med de internationella normerna för fytosanitära åtgärder där följande gäller:

- i) Produktionsplatsen är registrerad och övervakas av den nationella växtskyddsorganisationen.
- ii) Produktionsplatsen har årligen genomgått minst två officiella inspektioner vid lämpliga tidpunkter med avseende på tecken på *Anoplophora chinensis* (Forster) och då befunnits vara fri från tecken på skadegöraren.
- iii) Den plats där växterna har odlats
- har varit fullständigt fysiskt skyddad mot inträngande av *Anoplophora chinensis* (Forster), eller
  - har behandlats på ändamålsenligt förebyggande sätt och omges av ett buffertområde med en radie på minst två km där officiella undersökningar med avseende på förekomst av eller tecken på *Anoplophora chinensis* (Forster) utförs årligen vid lämpliga tidpunkter. Om tecken på *Anoplophora chinensis* (Forster) konstateras vidtas omedelbart åtgärder för utrotning för att återigen göra buffertområdet sjukdomsfritt.
- iv) Växtförsändelserna, särskilt växternas rötter och stammar, har omedelbart före exporten officiellt genomgått en noggrann undersökning, innefattande riktad förstörande provtagning i varje parti, med avseende på förekomst av *Anoplophora chinensis* (Forster).

Antalet prov vid undersökningen ska göra det möjligt att minst påvisa en angreppsnivå på 1 % med en konfidensnivå på 99 %.

c) Produktionsplatsens registreringsnummer.

2. Angivna växter som importeras i enlighet med punkt 1 ska undersökas noggrant på införselorten eller den fastställda bestämmelseorten i enlighet med direktiv 2004/103/EG. De undersökningsmetoder som används, innefattande riktad förstörande provtagning i varje parti, ska säkerställa att alla eventuella tecken på *Anoplophora chinensis* (Forster), särskilt i växternas rötter och stammar, påvisas. Antalet prov vid undersökningen ska göra det möjligt att minst påvisa en angreppsnivå på 1 % med en konfidensnivå på 99 %.

Den förstörande provtagningen som avses i punkt 1 ska genomföras i enlighet med följande tabell:

Antal växter i varje parti	Omfattningen av den förstörande provtagningen (antal växter som ska undersökas)
1–4 500	10 % av partiet
> 4 500	450

(\*) EUT L 313, 12.10.2004, s. 16.”